



6

Je soussigné huit cent dix sept le vingt deux
 janvier cinq heures du soir par devant nous
 Souss Joseph Obert Maire assesseur de l'Etat
 civil de la commune de Wierpaul département
 du pas de Calais Canton de Sumbraet, et
 Compars Pierre Joseph Soubert âgé de trente

34

Sept ans ouvrier papeterie omnia l'eu en cette
 commune, lequel nous a présenté un enfant de
 sexe masculin né aujourd'hui cinq heures du
 matin de lui déclarant et de Catherine Joseph
 sa femme son épouse, et auquel il a déclaré
 vouloir donner les prénoms de Souss Joseph.
 Les dites déclarations et présentations faites
 en présence de Pierre Joseph Obert âgé de
 trente ans ouvrier papeterie, et de François
 Joseph Broquart âgé de vingt deux ans
 charpentier tous deux domiciliés en cette
 commune et ont le père et le second témoin
 signé avec nous le présent acte le premier
 témoin ayant déclaré n'avoir jamais vu
 signer après lecture faite.

P. J. Soubert
 P. J. Broquart

L'an mil huit cent dix sept le vingt deux
janvier cinq heures du Soir pardevant nous
Louis joseph Cleuet Maire officier de l'Etat
Civil de la Commune de Wizernes département
du pas de Calais Canton de Lumbres, est
Comparu pierre joseph foulon agé de trente
Sept ans ouvrier papetier domicilié en cette
Commune, lequel nous a présenté un enfant du
Sexe masculin, né aujourd'hui cinq heures du
matin de lui déclarant et de Cathérine josephe
paternelle Son épouse, et auquel il a déclaré
vouloir donner les prenom de Louis joseph :
les dittes déclarations et présentations faites
en présence de pierre joseph obert agé de
trente ans meunier ouvrier, et de françois
joseph Brognart agé de vingt deux ans
Charpentier tous deux domiciliés en cette
Commune, et ont le pere et le Second temoin
Signé avec nous le présent acte, le premier
temoin ayant déclaré n'avoir jamais sçu
Signer après lecture faite

P : j : foulon f : Brogniart LjCleuet